

## VACACIONES / VACANCES / HOLIDAYS 2017



### IMPORTANTE

Respecto a notificaciones a la Dirección Electrónica Habilitada: nuestro Departamento de Impuestos emitirá, como cada año, una circular específica. Por favor para cualquier consulta al respecto, contacten con dicho Departamento.

### IMPORTANT

Pel que fa a les notificacions a l'Adreça Electrónica Habilitada: el nostre Departament d'Impostos emetrà, com cada any, una circular específica. Si us plau, per a qualsevol consulta sobre aquest tema, contactin amb l'indicat Departament.

### IMPORTANT

Regarding to notifications to the Electronic Enabled Address: Our Tax Department, as in every year, will issue a specific circular. Please, for any enquire concerning this subject, contact with said Department.



### Apreciados clientes / Benvolguts clients / Dear clients

Les recordamos que nuestra Firma permanecerá cerrada por vacaciones desde el 1 hasta el 31 de Agosto, ambos inclusive.

Teniendo en cuenta que para algunos plazos legales el mes de agosto es hábil, pero a la vez es un mes muy complicado a causa de las vacaciones,

nuestra recomendación es que, en evitación de posibles problemas, **pidan que les dejen aviso de cualquier notificación** administrativa (Hacienda, Seguridad Social, etc.) o judicial durante dicho plazo, con el fin de recogerla al regreso de sus vacaciones, dejando instrucciones expresas en tal sentido a

su recepción, portería, vecinos, etc.

Si durante este período tuviesen alguna urgencia, llamen, por favor, los días laborables, entre las 9:00 y las 13:00 horas al **+(34) 620 954 360**. Habrá profesionales de guardia que les ayudarán a resolverla.

Els recordem que la nostra Firma romandrà tancada per vacances des de l'1 fins al 31 d'agost, ambdós inclosos.

Tenint en compte que per a alguns terminis legals el mes d'agost és hàbil, però alhora és un mes molt complicat a causa de les vacances, la nostra recomanació és que, per

evitar possibles problemes, **demanin que els deixin avís de qualsevol notificació** administrativa (Hisenda, Seguretat Social, etc.) o judicial durant aquest termini, per tal de recollir-la al retorn de les seves vacances, deixant instruccions expresses en aquest sentit a la seva recepció, porteria, veïns, etc.

Si durant aquest període tinguessin alguna urgència, truquin, si us plau, els dies laborables, entre les 9:00 i les 13:00 hores al **+(34) 620 954 360**. Hi haurà professionals de guàrdia que els ajudaran a resoldre-la.

We remind you that our Firm will remain closed for holidays from the 1<sup>st</sup> to the 31<sup>st</sup> of August.

Given that for some legal deadlines August is a working month, but at the same time is a really complex month due the holidays, in avoidance of potential problems, our

recommendation is **you ensuring that any administrative notice** (Tax, Social Security, etc..) or judicial notification during said period, could be collected after holidays, giving the necessary instructions for these purposes to your receptionists, concierges, neighbours, etc.

If during this period you have some emergency, please, call on labour days, from 9:00 to 13:00 hours, to the number **+(34) 620 954 360**. Members of our professional team will help you to solve it.

Felices vacaciones / Bones vacances / We wish you happy holidays.

ADDVERA PARTNERS, S.L. Professional

Bruc, 72-74 3ª planta  
08009 Barcelona

Tel. +34 93 488 27 45  
Fax. +34 93 488 28 64

addvera@addvera.eu  
www.addvera.eu